

**PL**

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

**Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN. WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLSKA

**PRODUKT: X-RAY JR**

**MARKA: AQUAWAVE**

**NAZWA/NUMER MODELU: GL2J**

**NUMER TESTU: SZHH01628432**

**JEDNOSTKA TESTUJĄCA**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**ZGODNOŚĆ Z NORMĄ: ISO18527-3:2020**

**WNIOSEK:** Oświadczamy, że powyższy produkt będący Środkiem Ochrony Indywidualnej jest zgodny z minimalnymi wymogami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (EU) 2016/425 z dnia 9 marca 2016r., w sprawie ŚOI i zgodny z normą ISO18527-3:2020. Wyżej wspomniany produkt jest identyczny z produktem przetestowanym w teście numer SZHH01628432 wydanym przez INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(miejsce i data wydania)

PREZES ZARZĄDU

.....  
(imię i nazwisko, stanowisko)

.....  
(podpis)

**EN**

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

**This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**PRODUCT: X-RAY JR**

**BRAND: AQUAWAVE**

**MODEL/NUMBER: GL2J**

**CERTIFICATE NO.: SZHH01628432**

**TESTING UNIT:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**REFERENCE STANDARDS: ISO18527-3:2020**

**Conclusion:** We declare that above mentioned product is in conformity with the provisions of Module B of the Regulation (EU) 2016/425 Personal Protective Equipment and where such is the case, with the national standard ISO18527-3:2020. Above product is identical to the PPE which is subject of EU certificate of conformity number SZHH01628432 issued by INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD.

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(place and date of issue)

.....  
MARCIN GĄSIÓREK  
(name, position)

Marcin Gąsiorek

.....  
(signature)

CS

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

**Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**VÝROBEK: X-RAY JR**

**ZNAČKA: AQUAWAVE**

**NÁZEV / ČÍSLO MODELU: GL2J**

**ČÍSLO ZKOUŠKY: SZHH01628432**

**ZKUŠEBNÍ ORGÁN:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**SHODA S NORMOU: ISO18527-3:2020**

**ZÁVĚR:** Prohlašujeme, že výše uvedený výrobek, který je osobním ochranným prostředkem, vyhovuje minimálním požadavkům nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o OPP a vyhovuje normě ISO18527-3:2020. Výše uvedený výrobek je shodný s výrobkem přezkoušeným ve zkoušce s číslem SZHH01628432, které vydala INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(místo a datum vydání)

PREZED ZARZADU

(jméno a příjmení, funkce)

(podpis)

**SK**

## VYHLÁSENIE O ZHODE

**Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**VÝROBOK: X-RAY JR**

**ZNAČKA: AQUAWAVE**

**NÁZOV/ČÍSLO MODELU: GL2J**

**ČÍSLO TESTU: SZHH01628432**

**TESTUJÚCI SUBJEKT:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**ZHODA S NORMOU: ISO18527-3:2020**

**ŽIADOSŤ:** Vyhlasujeme, že vyššie uvedený výrobok, určený na používanie ako osobný ochranný prostriedok, spĺňa podstatné požiadavky nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch, a zhoduje sa s normou ISO18527-3:2020. Vyššie uvedený výrobok je identický ako výrobok, ktorý bol testovaný v rámci testovania č. SZHH01628432, ktoré realizoval ústav INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(miesto a dátum vydania)

PREZES Zarządu

(meno a priezvisko, pozícia)

*Marcin Gąsiorek*

.....  
(podpis)

**RO**

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

**Această declarație de conformitate se emite pe responsabilitatea exclusivă a producătorului:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**PRODUS: X-RAY JR**

**MARCĂ: AQUAWAVE**

**DENUMIRE/NUMĂR DE MODEL: GL2J**

**NUMĂR DE TEST: SZHH01628432**

**ENITATE DE TESTARE:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**RESPECTAREA STANDARDULUI: ISO18527-3 :2020**

**CERERE:** Declarăm că produsul de mai sus, care este un Echipament Individual de Protecție , respectă cerințele minime ale Regulamentului (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind EIP și respectă standardul ISO18527-3 :2020. Produsul menționat mai sus este identic cu produsul testat în testul cu numărul SZHH01628432 emis de INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(locul și data eliberării)

PREZED ZARZADU

.....  
(prenumele și numele, funcția)

.....  
(semnătură)

**HU**

## MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

**Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**TERMÉK: X-RAY JR**

**MÁRKA: AQUAWAVE**

**NÉV/MODELLSZÁM: GL2J**

**TESZT SZÁMA: SZHH01628432**

**TESZTELŐ EGYSÉG:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZHEN LTD

**SZABVÁNYNAK VALÓ MEGFELELÉS: ISO18527-3:2020**

**KÖVETKEZTETÉS:** Kijelentük, hogy a fenti Egyéni Védőeszköz megfelel az Európai Parlament és a Tanács az egyéni védőeszközökről szóló (EU) 2016/425 rendelet (2016. március 9.) minimális követelményinek és az ISO18527-3:2020 szabványnak. A fent említett termék megegyezik az SZHH01628432 tesztszámon tesztelt, INTERTEK TESTING SERVICES SHENZHEN LTD által kiállított teszt szerinti termékkel

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(kiállítás helye és ideje)

.....  
(név és beosztás)

*Marcin Gasiorek*

.....  
(aláírás)

**DE**

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt:**

FARIAS SP.Z O.O.  
AL.GEN.WŁADYSŁAWA ANDERSA 615,  
43-300 BIELSKO-BIAŁA, POLAND

**PRODUKT: X-RAY JR**

**MARKE: AQUAWAVE**

**MODELLBEZEICHNUNG/-NUMMER: GL2J**

**TESTNUMMER: SZHH01628432**

**PRÜFSTELLE:**  
INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD

**ÜBEREINSTIMMUNG MIT DER NORM: ISO18527-3:2020**

**ANTRAG:** Wir erklären, dass das oben genannte Produkt, das zur persönlichen Schutzausrüstung gehört, den Mindestanforderungen der Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (UE) 2016/425 vom 9. März 201 über persönliche Schutzausrüstungen und der Norm ISO18527-3:2020 entspricht. Das erwähnte Produkt ist identisch mit dem Produkt, das in der Prüfung Nummer SZHH01628432 getestet und durch INTERTEK TESTING SERVICES SHENZEN LTD ausgestellt wurde.

Bielsko-Biała, 04/04/2019

(Ausstellungsort und -datum)

.....  
(Vorname und Name, Funktion)

*Marcin Gasiorek*

.....  
(Unterschrift)